Ciel Scans presents

♪

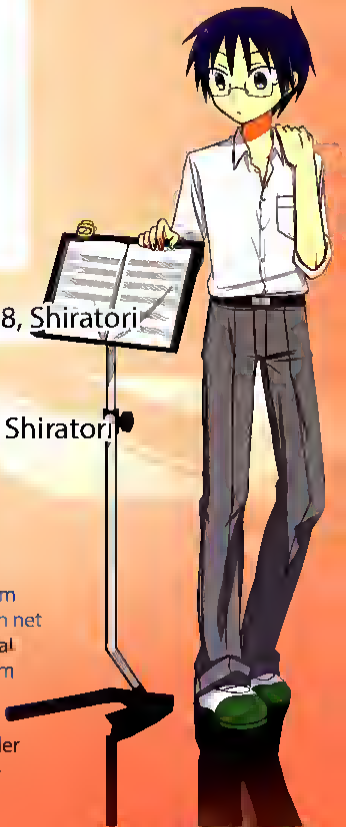
Score of seventh class.

Presented by Tokio Shimo

Chapter 2

Translator	Wanderer28, Shiratori
Cleaner	Sportlich
Typesetter	Sportlich
Proofreader	Volandum, Shiratori
QC	Shiratori
Raws	Public

Please visit us at http://cielscans.com
Talk to us on IRC at #cielscans@irc.rizon.net
We're in need of staff for this manga!
Please apply at cielscans@gmail.com

If you like this manga, please consider supporting us by donating a little at http://goo.gl/65V6M5

Chapter 2

Days until th
culture festi
14
AZUMI-SENPAI!
HM?
WHAT IS IT, YOUHEI?
THE REED'S A LITTLE...
What are they up to?
SFX: OH?
...SOMEHOW THIS IS REALLY IRRITATING WHEN EVERYONE IS LOOKING AT US...
WELL...
THAT'S TRUE, I GUESS.
What's up?
SFX: GATHER
SFX: BLUSH

IT'S JUST THAT YOU WERE SO DEFIANT ABOUT IT A WHILE AGO,
BUT STILL ENDED UP WEARING YOSHINO-KUN'S NECKTIE.
THAT KINDA BOTHERED US, SO WE COULDN'T HELP BUT TAKE A LOOK.
...THERE'S NOTHING TO SEE HERE, SO GO BACK TO PRACTICING.
Yes.
The cultural festival is approaching after all
SFX: UGH
SO?
WHAT'S UP WITH THE REED?
Well, that was kinda bothering me too though...
AH, RIGHT.
IS IT OKAY IF I GET A NEW ONE FROM THE PREP ROOM?

THE ONE I'M USING NOW DOESN'T LOOK LIKE IT WORKS ANYMORE.
IT'S FINE. YOU DON'T HAVE TO ASK ME. GO AHEAD AND OPEN IT.
Yeah, it doesn't work.
.....
HM?
IS SOMETHING WRONG?
ぼっ
SFX: BLUSH
THERE'S ONLY ONE LEFT...
LOOKS LIKE IT.
からっ
AH-
SFX: RUSTLE
...NO, IT'S NOTHING...
?

Eh?
HOW ABOUT WE GO AND BUY NEW ONES TOGETHER TOMORROW?
AH...
SHOOT, WE DON'T HAVE ANY SPARES LEFT...
THEN,

SFX: BLUSH

.....
...SO, HOW ABOUT IT?
IF WE DON'T USE THE FREE TIME WE HAVE TOMORROW, I DON'T THINK WE'LL BE ABLE TO SPARE TIME FOR IT UNTIL THE CULTURAL FESTIVAL.
Free
3
AM Practice
PM Concert
10
15 00 Concert
Onabake Festival Day 1
16
Onabake Festival Day 2
17

THIS IS SO SUDDEN, I'M NOT SURE WHAT TO WEAR TOMORROW...
YEAH, LET'S GO THEN.
...IS WHAT I REPLIED, BUT...
It's not like this is our first date or anything...
SO WHY...
I MEAN, I WORE THIS THE LAST TIME I WENT OUT WITH YOUHE!...
AND THIS ONE THE TIME BEFORE THAT, SO...
SFX: AH
SFX: BLUSH

AZUMI!
'MORN-
ING.
am I so
nervous?
.....
?
WHAT'S
UP?
IS
THERE
SOME-
THING
WRONG?
EH-
NO,
IT'S
NOTH-
ING...
Well
then,
shall we
go?
Sure.

HOWING
NOW SHO
AH,
THIS MOVIE'S OUT ALREADY.
WE GOT TIME, SO WANNA WATCH IT?
SURE.
YOUHE!!

YONE-KUN-SENPAI!
YEAH, I'VE JUST FINISHED ACTUALLY.
DID YOU COME TO WATCH THAT MOVIE?
YOU'RE NOT WITH SAE-CHAN TODAY?
EH?
Wanna hear a spoiler?
I'm gonna watch it now, so please don't
HUH?
HUH!?
She was right here just now...
SHE'S GONE!?
Why!?
SFX: DISAPPEAR
SATORU!
SFX: NUDGE

SORRY FOR MAKING YOU WAIT.
OH, SHALL WE GO THEN?
HUH?
YONE-KUN-SENPAI AND YORIKO-SENPAI, ARE YOU TWO...
EH-
HUH?
DIDN'T I TELL YOU?
WELL THEN. SEE YOU, YOUHEI.
Take care of Azumi, okay?
Sure
ARE THEY GONE?
WAH-
WHERE'D YOU GO!?
ひょこ
ギョッ
I WAS HIDING.
SFX: APPEAR
SFX: SHOCK

AZUMI, DID YOU KNOW ABOUT THOSE TWO...?
It's the first theatre on the left
WE'RE PLAYING IN THE SAME CLARINET SECTION, SO I HEARD ABOUT IT.
THAT YORIKO CONFESSED TO HIM TWO WEEKS AGO.
HMM...
ANYWAYS, WHY DID YOU HIDE?
I MEAN, EVERYONE KNOWS WE'RE GOING OUT ALREADY.
It's here
THAT'S TRUE, BUT...
BEING SEEN TOGETHER WITH YOU IS SOMEHOW EMBARRASSING...

Sorry for being an embarrassing boyfriend...
WELL, NO.
MAYBE IT'S TRUE.
BUT STILL...
SFX: SULK
NOW SHOWING
NOW SHOWIN
IN THE END, I COULDN'T PAY ATTENTION TO THE MOVIE...
.....

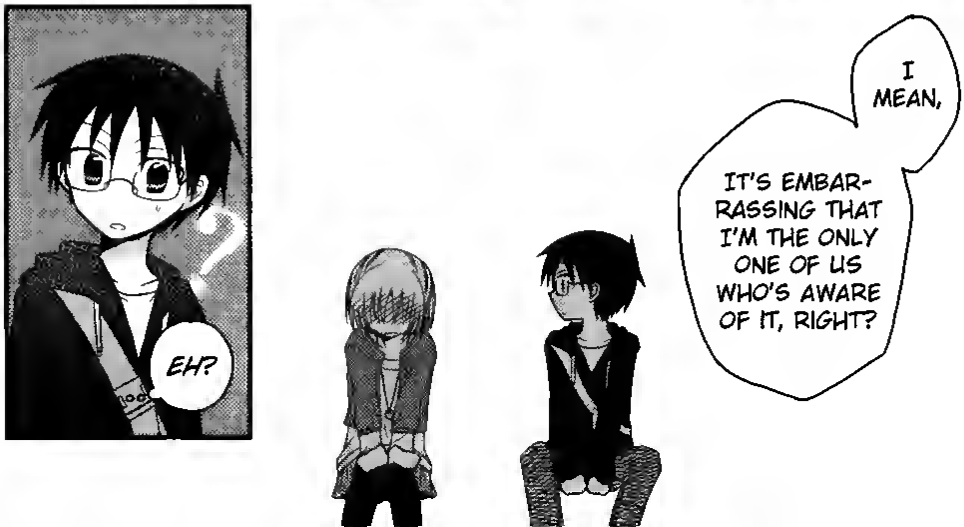
はー
……
SFX: SIGH……
あっ
YOUHEI?
SFX: SLIP
Drink tea some-where…?
WHAT SHALL WE DO NOW?
……
…YOUHEI
ズキ
SFX: STING

.....
AZUMI?
...SORRY
HOLD ON A SECOND...
YOUHEI!
SFX: TUG
...AH.

ARE YOU ALRIGHT?
YOU DIDN'T HAVE TO WALK SO FAST, YOU KNOW!
SORRY...
SFX: WELP
YEAH, THANKS.
I'M NOT USED TO THESE SHOES, THAT'S WHY.
I SEE.
WELL, IT'S MY FAULT FOR WEARING THESE SHOES I GUESS.
THEY DON'T REALLY FIT.

THIS IS
SO LAME...
じり
HOW CAN YOU ACT LIKE EVERYTHING'S NORMAL?
EH?
.....
HOW?
ぎゅ
EH?
She's crying!?
SFX: GULP
SFX: WIPE
SFX: POUT

NORMAL ...?
IT'S NOT LIKE THIS IS OUR FIRST DATE.
WE'VE BEEN OUT FOR WHO KNOWS HOW MANY TIMES ALREADY.
IT'S JUST A SIMPLE SHOPPING TRIP,
SO THERE'S NO REASON TO GET ALL WORKED UP. STILL...
EVER SINCE THAT TIME...
I'VE BEEN UNABLE TO CALM DOWN WHEN I'M WITH YOU.
TODAY, TOO.
I'M AWFULLY NERVOUS.


I MEAN,
IT'S EMBARRASSING THAT I'M THE ONLY ONE OF US WHO'S AWARE OF IT, RIGHT?
EH?

AH!
I MEAN WHEN...
...AS I SAID!
"THAT TIME"...?
Y-
YOU MEAN
THAT TIME WHEN YOU-
IT'S JUST BECAUSE YOU DIDN'T DO IT THEN!!
How long do you think it's been since we started going out?
YOUHEI, YOU'RE UNFAIR!
A right?
WHEN WE FIRST HELD HANDS,
AND ALSO WHEN WE STARTED CALLING EACH OTHER BY OUR FIRST NAMES,
ALL OF THAT WAS INITIATED BY ME.

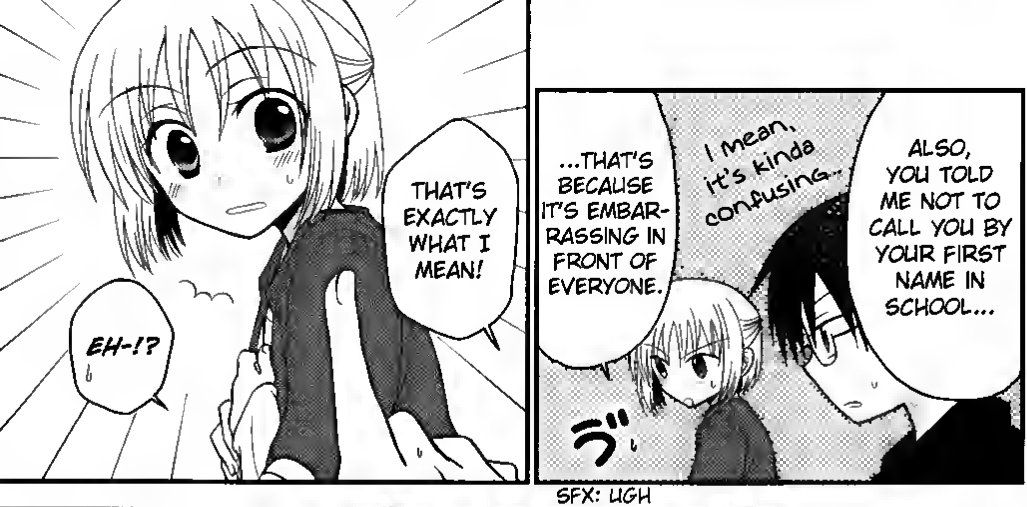
YOU'RE MY BOYFRIEND, YOUHEI!
THAT'S WHY IT'D BE NICE IF YOU SHOWED A LITTLE INITIA-TIVE IN THIS SORT
OF TH-...

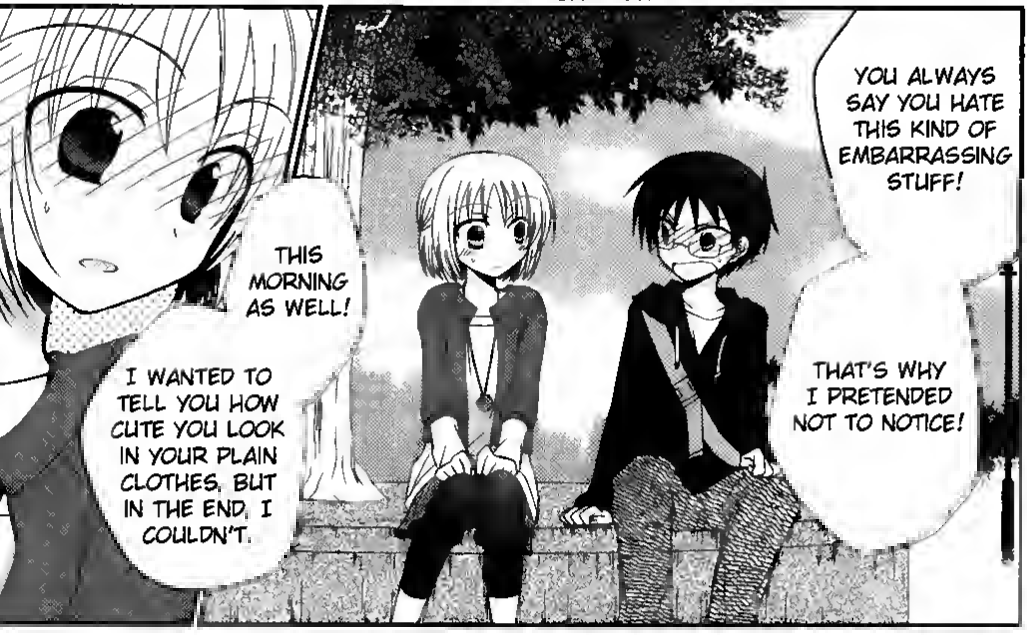
SFX: AH
EVEN IF YOU SAY THAT...
.....

ばっ
.....

SFX: TURN

HAAH?
I DON'T KNOW WHAT I SHOULD DO EITHER!
AZUMI,
YOU'RE MY SENPAI IN OUR CLUB,
AND EVERY-ONE RELIES ON YOU AS OUR PRESI-DENT.
I'D NEVER HAVE THOUGHT
IT POSSIBLE
THAT YOU WOULD BECOME MY FIRST GIRL-FRIEND.
AT FIRST, CALLING A GIRL OLDER THAN ME BY HER FIRST NAME, WITHOUT ANY HONOR-IFIC,
WAS REALLY DIFFICULT FOR ME.
CALLING YOU BY NAME FOR EXAMPLE.
I'M USED TO IT BY NOW, BUT


EH-!?
THAT'S EXACTLY WHAT I MEAN!
...THAT'S BECAUSE IT'S EMBARRASSING IN FRONT OF EVERYONE.
I mean, it's kinda confusing...
ALSO, YOU TOLD ME NOT TO CALL YOU BY YOUR FIRST NAME IN SCHOOL...
づ
SFX: UGH


THIS MORNING AS WELL!
I WANTED TO TELL YOU HOW CUTE YOU LOOK IN YOUR PLAIN CLOTHES, BUT IN THE END, I COULDN'T.
YOU ALWAYS SAY YOU HATE THIS KIND OF EMBARRASSING STUFF!
THAT'S WHY I PRETENDED NOT TO NOTICE!

.....
は、
IT'S NOT LIKE I CAN DO SOMETHING
WHEN THE GIRL I LIKE PROBABLY HATES I-...
SFX: AH

...I DON'T HATE IT.
...IT'S JUST EMBAR-RASSING.
...BUT THAT DOESN'T MEAN I HATE IT.
WE'RE GOING OUT, SO
WHEN I DON'T WANT SOMETHING
I'LL TELL YOU PROPERLY.
THAT'S WHY
...AH-!

...AH!
Thump
Thump
.....AH-
SFX: HOLD
Thump
!

For me to do such a thing...
SFX: PHEW
...SORRY.
SFX: BLUSH
あきら
...Can't you see that this is not a good moment...?
SFX: MMMPH
YOUHEI.
.....
!
SFX: EH-

WELL THEN, SHALL WE GO HOME?
SFX: TURN
ばっ
...THIS MUCH IS OKAY.
It's still embarrassing though.
SFX: THUMP THUMP
SFX: BLUSH
YEAH.

EH!?
Where!?
It's not in my hand!
AH!
I FORGOT MY SHOPPING BAG SOMEWHERE.

Ciel Scans IS RECRUITING!

WE ARE LOOKING FOR:

- TRANSLATORS (JAPANESE, CHINESE, KOREAN)
- CLEANERS
- TYPESETTERS
- PROOFREADERS FOR JAPANESE AND ENGLISH
- QUALITY CHECKERS
- RAW PROVIDERS / SCANNERS
- GRAPHIC ARTISTS

APPLY AT
HTTP://CIELSCANS.COM
OR EMAIL US AT
CIELSCANS@GMAIL.COM

ALL APPLICANTS WELCOME!

ALSO DON'T FORGET TO VISIT OUR PUBLIC IRC CHANNEL AT #CIELSCANS ON RIZON.NET!